



Informations actuelles de la branche

06 avril 2011

Ruedi Zweifel

- Scandale à la dioxine – quels enseignements pour la Suisse?
- Situation actuelle sur la valorisation de poules de réforme
- Modification OEM du 01.01.2011
- Perspectives sur le marché de la volaille



Rapid Alert System for Food and Feed (RASFF) - Introduction

 [Home](#) | [Transmission of information](#) | [Members of the Network](#) | [Notifications](#) | [Publications](#) | [RASFF portal database](#)

Rapid Alert System for Food and Feed



What's New?

[RASFF annual report 2009](#) 

Press release: [RASFF - food safety remains a priority in the EU and beyond](#)

Frequently Asked Questions: [Rapid Alert System for Food and Feed: role and achievements](#)

1979-2009 RASFF celebrates its 30th anniversary.

Click [here](#) to read more about this event.

Press release: [The Rapid Alert System for Food and Feed more efficient than ever on its 30th birthday](#)

RASFF Portal database

On 16 July 2009, Commissioner for Health [Androulla Vassiliou](#) opened the RASFF Portal website and its new online searchable database of RASFF notifications. **This database replaces the weekly summary of notifications published on this web site.** Users of the [RASFF Portal database](#) can now produce their own tables based on a multitude of criteria.

printable version 



Resources

- Press Releases
- Health & Consumer Voice Newsletter
- Publications

International Affairs

- Organisations
- Codex
- OIE
- WTO
- Import Conditions
- Pets and Animal Welfare
- Enlargement
- Agreements
- EU - Russia: SPS issues

-  FOOD AND FEED SAFETY
-  ANIMAL HEALTH AND WELFARE
-  PLANT HEALTH
-  FVO INSPECTIONS

EUROPA - Press Releases - Questions and Answers - Dioxin incident in Germany - Windows Internet Explorer

http://europa.eu/rapid/pressReleasesAction.do?reference=MEMO/11/8&format=HTML&aged=0&language=E

Legal notice | What's new? | FAQ | About EUROPA | Index | Search | Contact | Text version

Europa Press releases RAPID

EUROPA > Press Room > Press Releases

Login Register Documentation About

Search RSS Midday Express Recent Press Releases Select a topic

Questions and Answers – Dioxin incident in Germany

Reference: MEMO/11/8 Date: 06/01/2011

HTML: EN
PDF: EN
DOC: EN

MEMO/11/8
Brussels, 06 January 2011

Questions and Answers – Dioxin incident in Germany

How did the incident start?

The incident started with the mixing of fatty acids, meant to be used for technical purposes (such as paper processing), with vegetable feed fat, which is used in the production of compound feed for animals. The fatty acids were contaminated with dioxins, and that is how the dioxins ended up in compound feed. The actual source of the dioxin contamination -i.e. why dioxins were present in the fatty acids- remains unknown for the time being.

The German authorities are currently conducting an investigation to determine how the contaminated fatty acids were mixed with the vegetable feed fat, since the fatty acids were not supposed to be used in the production of feed fat.

After the contamination occurred, contaminated feed was distributed to farms in several areas of Germany. As hens consumed the contaminated compound feed, higher levels of dioxins than those permitted by EU law were found in poultry meat and eggs.

How was the incident notified to the Commission? How does RASFF function?

The German authorities notified the Commission for the first time about the incident in the afternoon of December 27 through the Rapid Alert System for Food and Feed (RASFF) based on analytical results that the authorities had received a few days earlier. The original message referred to one consignment (26 tonnes) of contaminated fatty acids getting mixed with 500 tonnes of vegetable feed fat. The consignment originated in a biodiesel company and was delivered to a feed fat producer, where the mixing occurred. The contaminated fat was then delivered to nine feed manufacturers and the compound

Start G:\Weiterbildu... Posteingang - ... Zw Agridea 06... EUROPA - Pr... 10:11

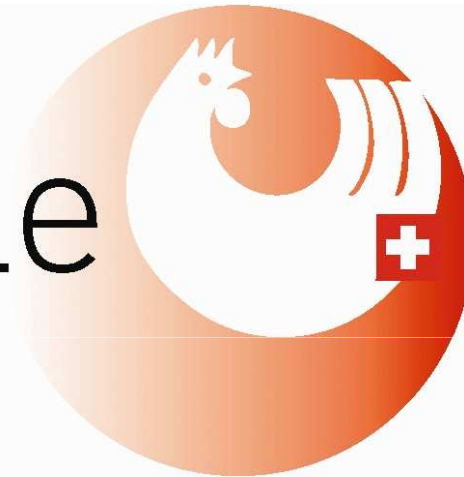
- Les informations doivent être aussi traitées durant les jours fériés.
- RASFF peut être activement consulté (1er communiqué le 28.12.2010)
- Les actes criminels ont une incidence négative sur l'assurance qualité/traçabilité!
- Les consommateurs veulent des informations concrètes et correctes! (insécurité!)

Renforcement dans l'UE:

- *Monitoring de la dioxine*
- *En particulier des huiles et graisses et de leurs dérivés*
- *Des mesures seront prises*
 - *Dans la production*
 - *Et les transports*
- *Nouvelle législation pour la communication officielle allemande*

- Scandale des denrées alimentaires = émotions
- Les émotions sont du pain béni pour les médias!
- La lenteur des analyses et les déclarations incertaines ont fait le terreau pour des médias convainquants!
- La traçabilité est décisive (pour l'exclusion ou les mesures)
- Les denrées alimentaires ne sont pas seulement une composante dans la chaîne de la valeur ajoutée mais aussi dans la chaîne de qualité!

GalloCircle



- Organisation de producteurs d'oeufs
- 2010: premier exercice complet

- Producteur d'oeufs est membre de la société:
 - Apport de CHF -.40/ place pondeuse
 - Montant de 1.20 – -.70/ animal
(avec une réduction pour le travail supplémentaire engendré pour le chargement en cage)
- GalloCircle dispose
 - Abattage chez Fournier, Perly (env. 70'000 animaux)
 - Abattage chez Kneuss, Mägenwil (env. 250)
 - Abattage chez Stauss, D-Ertingen (quantité vendue)
 - Solde pris en charge par GalloFox sur l'exploitation

- 1.36 Mio de poules prises en charge
 - Dont 0.6 mio pour l'abattage (= 46%)
 - Et 0.76 mio par Gallofox pour la production d'énergie
- Couverture des coûts atteinte!
- Une part croissante d'abattages sera au profit des producteurs.
- La solidarité entre les producteurs est une base et une condition.

- L'organisation fonctionne.
- L'affiliation / solidarité devrait aller au-delà des intérêts individuels.
- La disposition centrale rend possible l'accès au marché.
- La prise en charge dans les temps des poules est assurée.
- De nouveaux produits permettent de créer des débouchés.

Ordonnance sur les effectifs maximums (SR 916.344)

- Art. 5 Communautés d'exploitation et communautés partielles d'exploitation

Le plafonnement des effectifs ... s'applique à chaque exploitation membre de la communauté.

- Plus de différenciation CE/CPE.
- Soutien aux formes de collaboration tournées vers l'avenir.
- La capacité des bâtiments ne doit pas être supérieure à l'effectif maximum simple.

(exceptions: les exploitations sans cession d'engrais de ferme et *sans autorisations pour la mise en valeur des sous-produits (porcs)*)

- La prise de position des membres de la branche lors de l'audition a été fructueuse.
- De nouvelles possibilités sont offertes aux quelques CPE existantes ou futures.
- La collaboration entre exploitations peut s'avérer très productive.

Conditions:

- Approvisionnement indigène \approx 50%
- Se différencier au niveau de la détention animale
- Systèmes d'importation fonctionnent
- Valeur ajoutée à l'intérieur du pays
- Branche d'exploitation efficace au niveau de l'efficacité des ressources
- Très bons résultats techniques et sanitaires en comparaison internationale

Facteurs limitants:

- Intérêt du/des producteur(s)
- Conditions liées à l'exploitation
- Procédure de mise à l'enquête pour les constructions
 - Conformité de la zone
 - Distances minimales
 - Protection de l'eau et de l'air
 - Etc.
- Offre de contrat et de commercialisation

Les chances:

- Les consommateurs préfèrent les produits CH
 - 74% des oeufs en coquilles production CH
 - 50.2% de la volaille de chair de production CH
- Consommation par habitant est évolutive
 - Ø EU- consommation d'oeufs: 223
 - Ø EU- consommation de volaille de chair: 23.5 kg
- Potentiel du marché pour les oeufs CH
- Notoriété de la qualité CH

Risques:

- Conditions cadres de la politique agricole.
- Mesures d'accompagnement pour l'ouverture des marchés.
- Les avancées dans le domaine des obligations liées à l'environnement.
- Décisions des partenaires.
- Evolution des formes de détention dans l'UE.

- Les appréciations individuelles et entrereneuriales des chances et des risques sont la base pour avancer.
- Les facteurs externes peuvent être seulement pris en compte par les **partenaires sous contrat**.
- Des chances sont données par de multiples perspectives du marché.
- La motivation et l'esprit d'entreprise font progresser les exploitations et la branche.

Questions – suggestions – critiques??

Merci pour votre attention!